

Mat

Chapter 14

English Interlinear

Reference: American Standard Version

1 Ἐν ἐκείνῳ τῷ καιρῷ ἤκουσεν Ἡρώδης ὁ τετραάρχης τὴν ἀκοὴν
In that the- time heard Hērōdēs the- tetrarch the- report
[G1722](#) [G1565](#) [G3588](#) [G2540](#) [G0191](#) [G2264](#) [G3588](#) [G5076](#) [G3588](#) [G0189](#)
Ἰησοῦ,
of-Iēsous
[G2424](#)

At that season Herod the tetrarch heard the report concerning Jesus,

2 καὶ εἶπεν τοῖς παισὶν αὐτοῦ, Οὗτός ἐστιν Ἰωάννης ὁ Βαπτιστής:
and said to-the- servants of-him This is Iōannēs the- Baptizer
[G2532](#) [G3004](#) [G3588](#) [G3816](#) [G0846](#) [G3778](#) [G1510](#) [G2491](#) [G3588](#) [G0910](#)
αὐτὸς ἠγέρθη ἀπὸ τῶν νεκρῶν, καὶ διὰ τοῦτο, αἱ δυνάμεις
he was-raised from the- dead and because-of this the- powers
[G0846](#) [G1453](#) [G0575](#) [G3588](#) [G3498](#) [G2532](#) [G1223](#) [G3778](#) [G3588](#) [G1411](#)
ἐνεργοῦσιν ἐν αὐτῷ.
are-working in him
[G1754](#) [G1722](#) [G0846](#)

and said unto his servants, This is John the Baptist; he is risen from the dead; and therefore do these powers work in him.

3 Ὁ γὰρ Ἡρώδης κρατήσας τὸν Ἰωάννην, ἔδησεν αὐτὸν, καὶ ἐν
The- for Hērōdēs having-seized the- Iōannēs bound him and in
[G3588](#) [G1063](#) [G2264](#) [G2902](#) [G3588](#) [G2491](#) [G1210](#) [G0846](#) [G2532](#) [G1722](#)
φυλακῇ ἀπέθετο, διὰ Ἡρωδιάδα, τὴν γυναῖκα Φιλίππου, τοῦ ἀδελφοῦ
prison put because-of Hērōdias the- wife of-Philippos the- brother
[G5438](#) [G0659](#) [G1223](#) [G2266](#) [G3588](#) [G1135](#) [G5376](#) [G3588](#) [G0080](#)
αὐτοῦ.
of-him
[G0846](#)

For Herod had laid hold on John, and bound him, and put him in prison for the sake of Herodias, his brother Philip's wife.

4 ἔλεγεν γὰρ «ὁ Ἰωάννης*» αὐτῷ, Οὐκ ἔξεστί σοι ἔχειν αὐτήν.
was-saying for the- Iōannēs to-him Not is-lawful for-you to-have her
[G3004](#) [G1063](#) [G3588](#) [G2491](#) [G0846](#) [G3756](#) [G1832](#) [G4771](#) [G2192](#) [G0846](#)

For John said unto him, It is not lawful for thee to have her.

5 καὶ θέλων αὐτὸν ἀποκτεῖναι, ἐφοβήθη τὸν ὄχλον, ὅτι ὡς προφήτην
and wanting him to-kill he-feared the- crowd because as a-prophet
[G2532](#) [G2309](#) [G0846](#) [G0615](#) [G5399](#) [G3588](#) [G3793](#) [G3754](#) [G5613](#) [G4396](#)
αὐτὸν εἶχον.
him they-held
[G0846](#) [G2192](#)

And when he would have put him to death, he feared the multitude, because they counted him as a prophet.

6 γενεσίους δὲ γενομένοις τοῦ Ἡρώδου, ὠρχήσατο ἡ θυγάτηρ τῆς
birthday and- being-held of-the- Hērōdēs danced the- daughter of-the-
[G1077](#) [G1161](#) [G1096](#) [G3588](#) [G2264](#) [G3738](#) [G3588](#) [G2364](#) [G3588](#)
Ἡρωδιάδος ἐν τῷ μέσῳ, καὶ ἤρεσεν τῷ Ἡρώδῃ;
Hērōdias in the- midst and pleased the- Hērōdēs
[G2266](#) [G1722](#) [G3588](#) [G3319](#) [G2532](#) [G0700](#) [G3588](#) [G2264](#)

But when Herod's birthday came, the daughter of Herodias danced in the midst, and pleased Herod.

7 ὁθεν μεθ' ὄρκου, ὡμολόγησεν αὐτῇ δοῦναι ὃ ἐὰν αἰτήσῃται.
therefore with an-oath he-promised to-her to-give whatever if she-might-ask
[G3606](#) [G3326](#) [G3727](#) [G3670](#) [G0846](#) [G1325](#) [G3739](#) [G1437](#) [G0154](#)

Whereupon he promised with an oath to give her whatsoever she should ask.

8 ἡ δὲ προβιβασθεῖσα ὑπὸ τῆς μητρὸς αὐτῆς, Δός μοι, φησί,
the- and- having-been-prompted by the- mother of-her Give to-me she-says
[G3588](#) [G1161](#) [G4264](#) [G5259](#) [G3588](#) [G3384](#) [G0846](#) [G1325](#) [G1473](#) [G5346](#)
ὧδε ἐπὶ πίνακι, τὴν κεφαλὴν Ἰωάννου τοῦ Βαπτιστοῦ.
here on a-platter the- head of-Iōannēs the- Baptizer
[G5602](#) [G1909](#) [G4094](#) [G3588](#) [G2776](#) [G2491](#) [G3588](#) [G0910](#)

And she, being put forward by her mother, saith, Give me here on a platter the head of John the Baptist.

9 καὶ λυπηθεὶς ὁ βασιλεὺς; διὰ τοὺς ὄρκους καὶ τοὺς
and having-been-grieved the- king because-of the- oaths and the-ones
[G2532](#) [G3076](#) [G3588](#) [G0935](#) [G1223](#) [G3588](#) [G3727](#) [G2532](#) [G3588](#)
συνανακειμένους, ἐκέλευσεν δοθῆναι.
reclining-with he-commanded it-to-be-given
[G4873](#) [G2753](#) [G1325](#)

And the king was grieved; but for the sake of his oaths, and of them that sat at meat with him, he commanded it to be given;

10 καὶ πέμψας, ἀπεκεφάλισεν <τὸν> Ἰωάννην ἐν τῇ φυλακῇ.
and having-sent he-beheaded the- Iōannēs in the- prison
[G2532](#) [G3992](#) [G0607](#) [G3588](#) [G2491](#) [G1722](#) [G3588](#) [G5438](#)

and he sent and beheaded John in the prison.

11 καὶ ἠνέχθη ἡ κεφαλὴ αὐτοῦ ἐπὶ πίνακι, καὶ ἐδόθη τῷ
and was-brought the- head of-him on a-platter and was-given to-the-
[G2532](#) [G5342](#) [G3588](#) [G2776](#) [G0846](#) [G1909](#) [G4094](#) [G2532](#) [G1325](#) [G3588](#)
κορασίῳ, καὶ ἤνεγκεν τῇ μητρὶ αὐτῆς.
girl and she-brought to-the- mother of-her
[G2877](#) [G2532](#) [G5342](#) [G3588](#) [G3384](#) [G0846](#)

And his head was brought on a platter, and given to the damsel: and she brought it to her mother.

12 καὶ προσελθόντες οἱ μαθηταί, αὐτοῦ ἦραν τὸ πτώμα, καὶ ἔθαψαν
and having-come the- disciples of-him took the- body and buried
[G2532](#) [G4334](#) [G3588](#) [G3101](#) [G0846](#) [G0142](#) [G3588](#) [G4430](#) [G2532](#) [G2290](#)
αὐτόν; καὶ ἐλθόντες, ἀπήγγειλαν τῷ Ἰησοῦ.
him and having-come they-reported to-the- Iēsous
[G0846](#) [G2532](#) [G2064](#) [G0518](#) [G3588](#) [G2424](#)

| And his disciples came, and took up the corpse, and buried him; and they went and told Jesus.

- 13 Ἀκούσας δὲ, ὁ Ἰησοῦς ἀνεχώρησεν ἐκεῖθεν ἐν πλοίῳ εἰς
Having-heard and- the- Iēsous withdrew from-there in a-boat to
[G0191](#) [G1161](#) [G3588](#) [G2424](#) [G0402](#) [G1564](#) [G1722](#) [G4143](#) [G1519](#)
ἔρημον τόπον κατ' ἰδίαν. καὶ ἀκούσαντες, οἱ ὄχλοι ἠκολούθησαν αὐτῷ
a-desolate place by himself and having-heard the- crowds followed him
[G2048](#) [G5117](#) [G2596](#) [G2398](#) [G2532](#) [G0191](#) [G3588](#) [G3793](#) [G0190](#) [G0846](#)
πεζῇ ἀπὸ τῶν πόλεων.
on-foot from the- cities
[G3979](#) [G0575](#) [G3588](#) [G4172](#)

| Now when Jesus heard it, he withdrew from thence in a boat, to a desert place apart: and when the multitudes heard thereof, they followed him on foot from the cities.

- 14 Καὶ ἐξελθὼν, εἶδεν πολὺν ὄχλον, καὶ ἐσπλαγχνίσθη ἐπ' αὐτοῖς,
And having-gone-out he-saw a-great crowd and he-had-compassion on them
[G2532](#) [G1831](#) [G3708](#) [G4183](#) [G3793](#) [G2532](#) [G4697](#) [G1909](#) [G0846](#)
καὶ ἐθεράπευσεν τοὺς ἀρρώστους αὐτῶν.
and he-healed the- sick of-them
[G2532](#) [G2323](#) [G3588](#) [G0732](#) [G0846](#)

| And he came forth, and saw a great multitude, and he had compassion on them, and healed their sick.

- 15 ὄψις δὲ γενομένης, προσῆλθον αὐτῷ οἱ μαθηταί, λέγοντες, Ἐρημός
evening and- having-come came to-him the- disciples saying Desolate
[G3798](#) [G1161](#) [G1096](#) [G4334](#) [G0846](#) [G3588](#) [G3101](#) [G3004](#) [G2048](#)
ἐστὶν ὁ τόπος, καὶ ἡ ὥρα ἤδη παρήλθεν. ἀπόλυσον ἰούνην τοὺς
is the- place and the- hour already has-passed dismiss therefore the-
[G1510](#) [G3588](#) [G5117](#) [G2532](#) [G3588](#) [G5610](#) [G2235](#) [G3928](#) [G0630](#) [G3767](#) [G3588](#)
ὄχλους, ἵνα ἀπελθόντες εἰς τὰς κώμας, ἀγοράσωσιν ἑαυτοῖς βρώματα.
crowds so-that having-gone into the- villages they-may-buy for-themselves food
[G3793](#) [G2443](#) [G0565](#) [G1519](#) [G3588](#) [G2968](#) [G0059](#) [G1438](#) [G1033](#)

| And when even was come, the disciples came to him, saying, The place is desert, and the time is already past; send the multitudes away, that they may go into the villages, and buy themselves food.

- 16 ὁ δὲ Ἰησοῦς εἶπεν αὐτοῖς, Οὐ χρειάν ἔχουσιν ἀπελθεῖν. δότε
the- but- Iēsous said to-them No need they-have to-go-away give
[G3588](#) [G1161](#) [G2424](#) [G3004](#) [G0846](#) [G3756](#) [G5532](#) [G2192](#) [G0565](#) [G1325](#)
αὐτοῖς ὑμεῖς φαγεῖν.
to-them you to-eat
[G0846](#) [G4771](#) [G5315](#)

| But Jesus said unto them, They have no need to go away; give ye them to eat.

- 17 οἱ δὲ λέγουσιν αὐτῷ, Οὐκ ἔχομεν ὧδε, εἰ μὴ πέντε ἄρτους καὶ
the- but- say to-him Not we-have here if not five loaves and
[G3588](#) [G1161](#) [G3004](#) [G0846](#) [G3756](#) [G2192](#) [G5602](#) [G1487](#) [G3361](#) [G4002](#) [G0740](#) [G2532](#)
δύο ἰχθύας.
two fish
[G1417](#) [G2486](#)

| And they say unto him, We have here but five loaves, and two fishes.

18 ὁ δὲ εἶπεν, Φέρετέ μοι ὧδε αὐτούς.
the- but- said, Bring to-me here them
[G3588](#) [G1161](#) [G3004](#) [G5342](#) [G1473](#) [G5602](#) [G0846](#)

And he said, Bring them hither to me.

19 καὶ κελεύσας τοὺς ὄχλους ἀνακλιθῆναι ἐπὶ τοῦ χόρτου, λαβὼν
and having-commanded the- crowds to-recline on the- grass having-taken
[G2532](#) [G2753](#) [G3588](#) [G3793](#) [G0347](#) [G1909](#) [G3588](#) [G5528](#) [G2983](#)

τοὺς πέντε ἄρτους καὶ τοὺς δύο ἰχθύας, ἀναβλέψας εἰς τὸν οὐρανὸν,
the- five loaves and the- two fish having-looked-up into the- heaven
[G3588](#) [G4002](#) [G0740](#) [G2532](#) [G3588](#) [G1417](#) [G2486](#) [G0308](#) [G1519](#) [G3588](#) [G3772](#)

εὐλόγησεν; καὶ κλάσας, ἔδωκεν τοῖς μαθηταῖς τοὺς ἄρτους, οἱ δὲ
he-blessed and having-broken he-gave to-the- disciples the- loaves the- and-
[G2127](#) [G2532](#) [G2806](#) [G1325](#) [G3588](#) [G3101](#) [G3588](#) [G0740](#) [G3588](#) [G1161](#)

μαθηταὶ τοῖς ὄχλοις.
disciples to-the- crowds
[G3101](#) [G3588](#) [G3793](#)

And he commanded the multitudes to sit down on the grass; and he took the five loaves, and the two fishes, and looking up to heaven, he blessed, and brake and gave the loaves to the disciples, and the disciples to the multitudes.

20 καὶ ἔφαγον πάντες καὶ ἐχορτάσθησαν; καὶ ἦραν τὸ περισσεῦον
and they-ate all and were-satisfied and they-took-up the- remaining
[G2532](#) [G5315](#) [G3956](#) [G2532](#) [G5526](#) [G2532](#) [G0142](#) [G3588](#) [G4052](#)

τῶν κλασμάτων, δώδεκα κοφίνους πλήρεις.
of-the- fragments twelve baskets full
[G3588](#) [G2801](#) [G1427](#) [G2894](#) [G4134](#)

And they all ate, and were filled: and they took up that which remained over of the broken pieces, twelve baskets full.

21 οἱ δὲ ἐσθίοντες ἦσαν ἄνδρες ὡσεὶ πεντακισχίλιοι, χωρὶς γυναικῶν
the-ones and- eating were men about five-thousand without women
[G3588](#) [G1161](#) [G2068](#) [G1510](#) [G0435](#) [G5616](#) [G4000](#) [G5565](#) [G1135](#)

καὶ παιδίων.
and children
[G2532](#) [G3813](#)

And they that did eat were about five thousand men, besides women and children.

22 Καὶ εὐθέως ἠνάγκασεν τοὺς μαθητὰς ἐμβῆναι εἰς τὸ πλοῖον, καὶ
And immediately he-compelled the- disciples to-embark into the- boat and
[G2532](#) [G2112](#) [G0315](#) [G3588](#) [G3101](#) [G1684](#) [G1519](#) [G3588](#) [G4143](#) [G2532](#)

προάγειν αὐτὸν εἰς τὸ πέραν, ἕως οὗ ἀπολύσῃ τοὺς ὄχλους.
to-go-before him to the- other-side while which he-dismissed the- crowds
[G4254](#) [G0846](#) [G1519](#) [G3588](#) [G4008](#) [G2193](#) [G3739](#) [G0630](#) [G3588](#) [G3793](#)

And straightway he constrained the disciples to enter into the boat, and to go before him unto the other side, till he should send the multitudes away.

23 καὶ ἀπολύσας τοὺς ὄχλους, ἀνέβη εἰς τὸ ὄρος κατ' ἰδίαν
 and having-dismissed the-crowds he-went-up to the-mountain by himself
[G2532](#) [G0630](#) [G3588](#) [G3793](#) [G0305](#) [G1519](#) [G3588](#) [G3735](#) [G2596](#) [G2398](#)

προσεύξασθαι. ὀψίας δὲ γενομένης, μόνος ἦν ἐκεῖ.
 to-pray evening and-having-come alone he-was there
[G4336](#) [G3798](#) [G1161](#) [G1096](#) [G3441](#) [G1510](#) [G1563](#)

| And after he had sent the multitudes away, he went up into the mountain apart to pray: and when even was come, he was there alone.

24 τὸ δὲ πλοῖον, ἤδη σταδίου πολλοὺς ἀπὸ τῆς γῆς, ἀπέιχεν
 the-but-boat already stadia many from the-land was-distant
[G3588](#) [G1161](#) [G4143](#) [G2235](#) [G4712](#) [G4183](#) [G0575](#) [G3588](#) [G1093](#) [G0568](#)

βασανιζόμενον ὑπὸ τῶν κυμάτων ἦν, γὰρ ἐναντίος ὁ ἄνεμος.
 being-tossed by the-waves was for contrary the-wind
[G0928](#) [G5259](#) [G3588](#) [G2949](#) [G1510](#) [G1063](#) [G1727](#) [G3588](#) [G0417](#)

| But the boat was now in the midst of the sea, distressed by the waves; for the wind was contrary.

25 τετάρτη δὲ φυλακῆ τῆς νυκτός, ἦλθεν πρὸς αὐτοὺς, περιπατῶν ἐπὶ
 fourth and-watch of-the-night he-came to them walking on
[G5067](#) [G1161](#) [G5438](#) [G3588](#) [G3571](#) [G2064](#) [G4314](#) [G0846](#) [G4043](#) [G1909](#)

τὴν θάλασσαν.
 the-sea
[G3588](#) [G2281](#)

| And in the fourth watch of the night he came unto them, walking upon the sea.

26 οἱ δὲ μαθηταὶ, ἰδόντες αὐτὸν ἐπὶ τῆς θαλάσσης περιπατοῦντα,
 the-and-disciples having-seen him on the-sea walking
[G3588](#) [G1161](#) [G3101](#) [G3708](#) [G0846](#) [G1909](#) [G3588](#) [G2281](#) [G4043](#)

ἐταράχθησαν, λέγοντες, ὅτι Φάντασμα ἐστίν; καὶ ἀπὸ τοῦ φόβου
 were-troubled saying that A-ghost it-is and from the-fear
[G5015](#) [G3004](#) [G3754](#) [G5326](#) [G1510](#) [G2532](#) [G0575](#) [G3588](#) [G5401](#)

ἔκραξαν,
 they-cried-out
[G2896](#)

| And when the disciples saw him walking on the sea, they were troubled, saying, It is a ghost; and they cried out for fear.

27 εὐθὺς δὲ ἐλάλησεν «ὁ Ἰησοῦς» αὐτοῖς, λέγων, Θαρσεῖτε, ἐγὼ εἰμι,
 immediately but-spoke the-Iēsous to-them saying Take-courage I am
[G2112](#) [G1161](#) [G2980](#) [G3588](#) [G2424](#) [G0846](#) [G3004](#) [G2293](#) [G1473](#) [G1510](#)

μὴ φοβεῖσθε.
 not fear
[G3361](#) [G5399](#)

| But straightway Jesus spake unto them, saying, Be of good cheer; it is I; be not afraid.

28 ἀποκριθεὶς δὲ, αὐτῷ, ὁ Πέτρος εἶπεν Κύριε, εἰ σὺ εἶ, κέλευσόν
 having-answered and-him the-Petros said Kyrios if you are command
[G0611](#) [G1161](#) [G0846](#) [G3588](#) [G4074](#) [G3004](#) [G2962](#) [G1487](#) [G4771](#) [G1510](#) [G2753](#)

με ἐλθεῖν πρὸς σὲ ἐπὶ τὰ ὕδατα.
 me to-come to you on the-waters
[G1473](#) [G2064](#) [G4314](#) [G4771](#) [G1909](#) [G3588](#) [G5204](#)

And Peter answered him and said, Lord, if it be thou, bid me come unto thee upon the waters.

29 ὁ δὲ εἶπεν, Ἐλθέ. καὶ καταβάς ἀπὸ τοῦ πλοίου, [ὁ]
the- and- said Come and having-stepped-down from the- boat the-
[G3588](#) [G1161](#) [G3004](#) [G2064](#) [G2532](#) [G2597](#) [G0575](#) [G3588](#) [G4143](#) [G3588](#)

Πέτρος περιεπάτησεν ἐπὶ τὰ ὕδατα, καὶ ἦλθεν πρὸς τὸν Ἰησοῦν.
Petros walked on the- waters and came to the- Iēsous
[G4074](#) [G4043](#) [G1909](#) [G3588](#) [G5204](#) [G2532](#) [G2064](#) [G4314](#) [G3588](#) [G2424](#)

And he said, Come. And Peter went down from the boat, and walked upon the waters to come to Jesus.

30 βλέπων δὲ τὸν ἄνεμον ἰσχυρὸν, ἐφοβήθη, καὶ ἀρξάμενος
seeing but- the- wind strong he-was-afraid and beginning
[G0991](#) [G1161](#) [G3588](#) [G0417](#) [G2478](#) [G5399](#) [G2532](#) [G0756](#)

καταποντίζεσθαι, ἔκραξεν, λέγων, Κύριε, σῶσόν με.
to-sink he-cried-out saying Kyrios save me
[G2670](#) [G2896](#) [G3004](#) [G2962](#) [G4982](#) [G1473](#)

But when he saw the wind, he was afraid; and beginning to sink, he cried out, saying, Lord, save me.

31 εὐθέως δὲ ὁ Ἰησοῦς, ἐκτείνας, τὴν χεῖρα ἐπέλαβετο αὐτοῦ,
immediately and- the- Iēsous having-stretched-out the- hand took-hold-of him
[G2112](#) [G1161](#) [G3588](#) [G2424](#) [G1614](#) [G3588](#) [G5495](#) [G1949](#) [G0846](#)

καὶ λέγει αὐτῷ, Ὀλιγόπιστε, εἰς τί ἐδίστασας;
and says to-him O-you-of-little-faith for what did-you-doubt
[G2532](#) [G3004](#) [G0846](#) [G3640](#) [G1519](#) [G5101](#) [G1365](#)

And immediately Jesus stretched forth his hand, and took hold of him, and saith unto him, O thou of little faith, wherefore didst thou doubt?

32 καὶ ἀναβάντων αὐτῶν εἰς τὸ πλοῖον, ἐκόπασεν ὁ ἄνεμος.
and having-gone-up them into the- boat ceased the- wind
[G2532](#) [G0305](#) [G0846](#) [G1519](#) [G3588](#) [G4143](#) [G2869](#) [G3588](#) [G0417](#)

And when they were gone up into the boat, the wind ceased.

33 οἱ δὲ ἐν τῷ πλοίῳ προσεκύνησαν αὐτῷ, λέγοντες, Ἀληθῶς Θεοῦ
the-ones and- in the- boat worshiped him saying Truly of-Theos
[G3588](#) [G1161](#) [G1722](#) [G3588](#) [G4143](#) [G4352](#) [G0846](#) [G3004](#) [G0230](#) [G2316](#)

Υἱὸς εἶ!
Son you-are
[G5207](#) [G1510](#)

And they that were in the boat worshipped him, saying, Of a truth thou art the Son of God.

34 Καὶ διαπεράσαντες, ἦλθον ἐπὶ τὴν γῆν εἰς Γεννησαρέτ.
And having-crossed-over they-came to the- land of Gennēsaret
[G2532](#) [G1276](#) [G2064](#) [G1909](#) [G3588](#) [G1093](#) [G1519](#) [G1082](#)

And when they had crossed over, they came to the land, unto Gennesaret.

35 καὶ ἐπιγνόντες αὐτὸν, οἱ ἄνδρες τοῦ τόπου ἐκείνου ἀπέστειλαν
 and having-recognized him the- men of-the- place that sent
[G2532](#) [G1921](#) [G0846](#) [G3588](#) [G0435](#) [G3588](#) [G5117](#) [G1565](#) [G0649](#)

εἰς ὅλην τὴν περίχωρον ἐκείνην, καὶ προσήνεγκαν αὐτῷ πάντα
 into all the- surrounding-region that and they-brought to-him all
[G1519](#) [G3650](#) [G3588](#) [G4066](#) [G1565](#) [G2532](#) [G4374](#) [G0846](#) [G3956](#)

τοὺς κακῶς ἔχοντας,
 the-ones badly having
[G3588](#) [G2560](#) [G2192](#)

And when the men of that place knew him, they sent into all that region round about, and brought unto him all that were sick;

36 καὶ παρεκάλουν αὐτὸν ἵνα μόνον ἅψωνται τοῦ κρασπέδου
 and they-were-begging him that only they-might-touch the- fringe
[G2532](#) [G3870](#) [G0846](#) [G2443](#) [G3440](#) [G0680](#) [G3588](#) [G2899](#)

τοῦ ἱματίου αὐτοῦ; καὶ ὅσοι ἦψαντο διεσώθησαν.
 of-the- garment of-him and as-many-as touched were-saved
[G3588](#) [G2440](#) [G0846](#) [G2532](#) [G3745](#) [G0680](#) [G1295](#)

and they besought him that they might only touch the border of his garment: and as many as touched were made whole.